

Rev

Chapter 3

Urdu Interlinear

Reference: Urdu Geo Version

1	Καὶ	τῷ	ἀγγέλῳ	τῆς	ἐν	Σάρδεσιν	ἐκκλησίας	γράψον:	Τάδε	λέγει	ὁ	
	اور	اُس	فرشتہ-کو	اِس	میں	سردیس	کلیسیا-کے	لکھ	یہ	فرماتا-ہے	وہ	
	G2532	G3588	G0032	G3588	G1722	G4554	G1577	G1125	G3592	G3004	G3588	
	ἔχων	τὰ	ἐπτὰ	Πνεύματα	τοῦ	Θεοῦ,	καὶ	τοὺς	ἐπτὰ	ἀστέρας.	Οἶδά	σου
	رکھنے-والا	وہ	سات	روحوں-کو	اُس	خُدا-کے	اور	اُن	سات	ستاروں-کو	جانتا-ہوں	تیرے
	G2192	G3588	G2033	G4151	G3588	G2316	G2532	G3588	G2033	G0792	G1492	G4771
	τὰ	ἔργα,	ὅτι	ὄνομα	ἔχεις	ὅτι	ζῆς,	καὶ	νεκρὸς	εἶ.		
	وہ	کام	کہ	نام	رکھتا-ہے	کہ	زندہ-ہے	اور	مُردہ	ہے		
	G3588	G2041	G3754	G3686	G2192	G3754	G2198	G2532	G3498	G1510		

ہے۔ رکھتا تھا میں ہاتھ اپنے کو ستاروں سات اور روحوں سات کی اللہ جو ہے فرمان کا اُس یہ دینا: لکھ یہ کو فرشتے کے جماعت موجود میں سردیس مُردہ ہے لیکن ہے کہلاتا تو زندہ ٹو ہوں۔ جانتا کو کاموں تیرے میں

2	γίνου	γρηγορῶν,	καὶ	στήρισον	τὰ	λοιπὰ,	ἃ	ἔμελλον	ἀποθανεῖν;	οὐ		
	ہو	جاگتا		مضبوط-کر	وہ	باقیوں-کو	جو	ہونے-والے-تھے	مرنا	نہیں		
	G1096	G1127		G2532	G4741	G3588	G3062	G3739	G3195	G0599	G3756	
	γὰρ	εὐρηκά	σου	τὰ	ἔργα	πεπληρωμένα	ἐνώπιον	τοῦ	Θεοῦ	μου.		
	کیونکہ	پایا	تیرے	وہ	کام	پورے	سامنے	اُس	خُدا	میرے		
	G1063	G2147	G4771	G3588	G2041	G4137	G1799	G3588	G2316	G1473		

ہائے۔ نہیں مکمل میں نظر کی خدا اپنے کام تیرے نے میں کیونکہ کر۔ مضبوط اُسے ہے والا مرنے اور ہے گیا رہ باقی جو اُنہا! جاگ

3	μνημόνευε	οὖν	πῶς	εἴληφας	καὶ	ἤκουσας --	καὶ	τήρει	καὶ	μετανόησον.		
	یاد-کر	پس	کیسے	پایا-ہے	اور	سُنا	اور	مان	اور	توبہ-کر		
	G3421	G3767	G4459	G2983	G2532	G0191	G2532	G5083	G2532	G3340		
	ἐὰν	οὖν	μὴ	γρηγορήσης,	ἦξω	ὡς	κλέπτης,	καὶ	οὐ	μὴ	γνώως	ποίαν
	اگر	پس	نہیں	جاگے	اؤں-گا	جیسے	چور	اور	نہیں	برگز	جانے-گا	کون-سی
	G1437	G3767	G3361	G1127	G2240	G5613	G2812	G2532	G3756	G3361	G1097	G4169
	ὦραν	ἦξω	ἐπὶ	σέ.								
	گھڑی	اؤں-گا	پر	تجھ								
	G5610	G2240	G1909	G4771								

تجھے اور گا اؤں طرح کی چور میں تو ہو نہ بیدار ٹو اگر کر۔ توبہ اور رکھ محفوظ اُسے رکھنا۔ یاد اُسے ہے سنا نے ٹو جو اور ہے ملا تجھے کچھ جو چنانچہ گا۔ پڑوں آن پر تجھ کب میں کہ گا ہو نہیں معلوم

4	ἀλλὰ	ἔχεις	ὀλίγα	ὀνόματα	ἐν	Σάρδεσιν,	ἃ	οὐκ	ἐμόλυναν	τὰ	ἰμάτια	
	لیکن	رکھتا-ہے	تھوڑے	نام	میں	سردیس-میں	جنہوں-نے	نہیں	آلودہ-کیا	وہ	کپڑوں	
	G0235	G2192	G3641	G3686	G1722	G4554	G3739	G3756	G3435	G3588	G2440	
	αὐτῶν,	καὶ	περιπατήσουσιν	μετ'	ἐμοῦ	ἐν	λευκοῖς,	ὅτι	ἄξιοί	εἰσιν.		
	اپنے	اور	چلیں-گے	ساتھ	میرے	میں	سفید-میں	کیونکہ	لائق	ہیں		
	G0846	G2532	G4043	G3326	G1473	G1722	G3022	G3754	G0514	G1510		

اِس وہ کیونکہ گے، پھریں چلیں ساتھ میرے ہوئے پہنے کپڑے سفید وہ کئے۔ نہیں آلودہ لباس اپنے نے جنہوں ہیں لوگ ایسے کچھ تیرے میں سردیس لیکن ہیں۔ لائق کے

- 5 Ὁ νικῶν, οὕτως περιβαλεῖται ἐν ἱματίοις λευκοῖς; καὶ οὐ μὴ
 وہ غالب-آنے-والا غلبہ-اسی طرح پہنے گا میں کیڑے-میں سفید اور نہیں برگز
[G3588](#) [G3528](#) [G3779](#) [G4016](#) [G1722](#) [G2440](#) [G3022](#) [G2532](#) [G3756](#) [G3361](#)
- ἐξαλείψω τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐκ τῆς βίβλου τῆς ζωῆς, καὶ ὁμολογήσω
 مٹاؤں گا وہ نام اس کا سے اس کتاب سے اس زندگی کی اور اقرار کروں گا
[G1813](#) [G3588](#) [G3686](#) [G0846](#) [G1537](#) [G3588](#) [G0976](#) [G3588](#) [G2222](#) [G2532](#) [G3670](#)
- τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐνώπιον τοῦ Πατρὸς μου, καὶ ἐνώπιον τῶν ἀγγέλων
 وہ نام اس کا سامنے اُس باپ میرے اور سامنے اُن فرشتوں
[G3588](#) [G3686](#) [G0846](#) [G1799](#) [G3588](#) [G3962](#) [G1473](#) [G2532](#) [G1799](#) [G3588](#) [G0032](#)
- αὐτοῦ.
 اُس کے
[G0846](#)

کے فرشتوں کے اُس اور باپ اپنے بلکہ گا مٹاؤں نہیں سے حیات کتاب نام کا اُس میں گا۔ پھرے ہوئے پہنے کیڑے سفید طرح کی اُن بھی وہ گا اُسے غالب جو ہے۔ میرا یہ کہ گا کروں اقرار سامنے

- 6 Ὁ ἔχων οὖς, ἀκουσάτω τί τὸ Πνεῦμα λέγει ταῖς ἐκκλησίαις.
 جس کے رکھتا ہے کان سننے کیا وہ روح فرماتی ہے اُن کلیسیاؤں سے
[G3588](#) [G2192](#) [G3775](#) [G0191](#) [G5101](#) [G3588](#) [G4151](#) [G3004](#) [G3588](#) [G1577](#)

ہے۔ رہا بتا کچھ کیا کو جماعتوں القدس روح کہ لے سن وہ ہے سکتا سن جو

- 7 Καὶ τῷ ἀγγέλῳ τῆς ἐν Φιλαδελφείᾳ ἐκκλησίας γράψον: Τάδε λέγει
 اور اُس فرشتہ کو اس میں فلسدلیہ کیلیسیا کے لکھ یہ فرماتا ہے
[G2532](#) [G3588](#) [G0032](#) [G3588](#) [G1722](#) [G5359](#) [G1577](#) [G1125](#) [G3592](#) [G3004](#)
- ὁ ἅγιος, ὁ ἀληθινός; ὁ ἔχων τὴν κλεῖν Δαυΐδ; ὁ ἀνοίγων, καὶ
 وہ قدوس وہ سچا جس کے رکھتا ہے وہ کنجی داؤد کی جو کھولنے والا اور
[G3588](#) [G0040](#) [G3588](#) [G0228](#) [G3588](#) [G2192](#) [G3588](#) [G2807](#) [G1138](#) [G3588](#) [G0455](#) [G2532](#)
- οὐδεὶς κλείσει; καὶ κλείων, καὶ οὐδεὶς ἀνοίγει.
 کوئی نہیں بند کرے گا اور بند کرنے والا اور کوئی نہیں کھولے گا
[G3762](#) [G2808](#) [G2532](#) [G2808](#) [G2532](#) [G3762](#) [G0455](#)

کھولتا وہ کچھ جو ہے۔ جابی کی داؤد میں ہاتھ کے جس ہے، سچا اور قدوس جو ہے فرمان کا اُس یہ دینا: لکھ یہ کو فرشتے کے جماعت موجود میں فلسدلیہ سکتا۔ نہیں کھول کوئی اُسے ہے دیتا کر بند وہ کچھ جو اور سکتا، کر نہیں بند کوئی اُسے ہے

- 8 Οἶδά σου τὰ ἔργα. ἰδοὺ, δέδωκα ἐνώπιόν σου θύραν ἠνεωγμένην, ἣν
 جانتا ہوں تیرے وہ کام دیکھو دیا ہے سامنے تیرے دروازہ کھلا ہوا جسے
[G1492](#) [G4771](#) [G3588](#) [G2041](#) [G3708](#) [G1325](#) [G1799](#) [G4771](#) [G2374](#) [G0455](#) [G3739](#)
- οὐδεὶς δύναται κλεῖσαι αὐτήν, ὅτι μικρὰν ἔχεις δύναμιν, καὶ ἐτήρησάς μου
 کوئی نہیں بند کرنا سکتا ہے اُسے کیونکہ تھوڑی رکھتا ہے طاقت اور مانا میرے
[G3762](#) [G1410](#) [G2808](#) [G0846](#) [G3754](#) [G3398](#) [G2192](#) [G1411](#) [G2532](#) [G5083](#) [G1473](#)
- τὸν λόγον, καὶ οὐκ ἠρνήσω τὸ ὄνομά μου.
 وہ کلام اور نہیں انکار کیا وہ نام میرا
[G3588](#) [G3056](#) [G2532](#) [G3756](#) [G0720](#) [G3588](#) [G3686](#) [G1473](#)

طاقت تیری کہ ہے معلوم مجھے سکتا۔ کر نہیں بند کوئی جسے ہے رکھا کھول دروازہ ایسا ایک سامنے تیرے نے میں دیکھ، ہوں۔ جانتا کو کاموں تیرے میں کیا۔ نہیں انکار کا نام میرے اور ہے رکھا محفوظ کو کلام میرے نے تو لیکن ہے۔ کم

9 ἰδοὺ, διδῶ ἐκ τῆς συναγωγῆς τοῦ Σατανᾶ, τῶν λεγόντων ἑαυτοὺς
اپنے-آپ-کو کہنے-والوں-سے اُن شیطان-کی اُس مجلس-سے اِس سے دیتا-ہوں دیکھو
G3708 G1325 G1537 G3588 G4864 G3588 G4567 G3588 G3004 G1438

Ἰουδαίους εἶναι, καὶ οὐκ εἰσὶν, ἀλλὰ ψεύδονται; ἰδοὺ, ποιήσω αὐτοὺς, ἵνα
تاکہ انہیں کروں-گا دیکھو جھوٹ-بولتے-ہیں بلکہ ہیں نہیں اور ہونا یہودی
G2453 G1510 G2532 G3756 G1510 G0235 G5574 G3708 G4160 G0846 G2443

ἤξουσιν καὶ προσκυνήσουσιν ἐνώπιον τῶν ποδῶν σου, καὶ γνώσιν ὅτι ἐγὼ
میں کہ جانیں اور تیرے پاؤں-کے اُن سامنے سجدہ-کریں اور آئیں
G2240 G2532 G4352 G1799 G3588 G4228 G4771 G2532 G1097 G3754 G1473

ἠγάπησά σε.

تجھ-سے محبت-کی
G0025 G4771

پاس تیرے انہیں میں ہیں، بولتے جھوٹ وہ حالانکہ ہیں کرتے دعویٰ کا ہونے یہودی جو وہ ہیں، سے جماعت کی ابلیس جو بے تعلق کا اُن تک جہاں دیکھ،
بے-کیا پیار تجھے نے میں کہ گا کروں مجبور پر کرنے تسلیم یہ کر جھک میں پاؤں تیرے انہیں گا، دوں آنے

10 ὅτι ἐτίρησας τὸν λόγον τῆς ὑπομονῆς μου, καὶ γὰρ σε τηρήσω ἐκ
سے بچاؤں-گا تجھے میں-بھی میرا صبر-کا اِس کلام وہ مانا کیونکہ
G3754 G5083 G3588 G3056 G3588 G5281 G1473 G2504 G4771 G5083 G1537

τῆς ὥρας τοῦ πειρασμοῦ τῆς μελλούσης ἔρχεσθαι ἐπὶ τῆς οἰκουμένης
اس گھڑی-سے اُس آزمائش-کی جو بونے-والی-ہے انا آنا پر اِس دنیا-پر
G3588 G5610 G3588 G3986 G3588 G3195 G2064 G1909 G3588 G3625

ὅλης, πειράσαι τοὺς κατοικοῦντας ἐπὶ τῆς γῆς.
تمام آزمانا انہیں کو ربنے-والوں-کو اِس پر زمین
G3650 G3985 G3588 G2730 G1909 G3588 G1093

کو والوں بسنے میں اُس کر آ پر دنیا پوری جو گا رکھوں بجائے سے گھڑی اُس کی آزمائش تجھے میں لئے اِس کیا، پورا حکم کا ربنے قدم ثابت میرا نے تو
گی-آزمائے

11 ἔρχομαι ταχύ. κράτει ὁ ἔχεις, ἵνα μηδεὶς λάβῃ τὸν στέφανόν σου.
آتا-ہوں جلد تھام-رکھ جو رکھتا-ہے تاکہ کوئی-نہ لے-وہ تاج تیرا
G2064 G5035 G2902 G3739 G2192 G2443 G3367 G2983 G3588 G4735 G4771

لے-نہ چھین تاج تیرا سے تجھ کوئی تاکہ رکھنا تھامے سے مضبوطی اُسے بے پاس تیرے کچھ جو ہوں۔ رہا آ جلد میں

12 Ὁ νικῶν, ποιήσω αὐτὸν στῦλον ἐν τῷ ναῷ τοῦ Θεοῦ μου, καὶ
اور میرے اور غالب-آنے-والا وہ بناؤں-گا اُسے ستون میں اُس بیگل-میں اُس خُدا اُسے
G3588 G3528 G4160 G0846 G4769 G1722 G3588 G3485 G3588 G2316 G1473 G2532

ἔξω οὐ μὴ ἐξέλθῃ ἔτι; καὶ γράψω ἐπ' αὐτὸν τὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ
باہر نہیں برگز نکلے-گا پھر اور لکھوں-گا پر اُس وہ نام اُس خُدا
G1854 G3756 G3361 G1831 G2089 G2532 G1125 G1909 G0846 G3588 G3686 G3588 G2316

μου, καὶ τὸ ὄνομα τῆς πόλεως τοῦ Θεοῦ μου, τῆς καινῆς Ἱερουσαλὴμ,
میرے اور وہ نام اِس شہر-کا اُس خُدا میرے یعنی نئی یروشلم
G1473 G2532 G3588 G3686 G3588 G4172 G3588 G2316 G1473 G3588 G2537 G2419

ἢ καταβαίνουσα ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἀπὸ τοῦ Θεοῦ μου, καὶ τὸ ὄνομά
جو اترتی-ہے سے اُس آسمان-سے سے اُس خُدا میرے اور وہ نام
G3588 G2597 G1537 G3588 G3772 G0575 G3588 G2316 G1473 G2532 G3588 G3686

μου τὸ καινόν.
میرا وہ نیا
G1473 G3588 G2537

کے خدا اپنے اور نام کا خدا اپنے پر اُس میں گا۔ جھوڑے نہیں کبھی اُسے جو ستون ایسا گا، بناؤں ستون میں گھر کے خدا اپنے میں اُسے گا آتے غالب جو
گا۔ دوں لکھ بھی نام نیا اپنا پر اُس میں ہاں، بے۔ والا اترنے سے ہاں کے خدا میرے جو نام کا یروشلم نئے اُس گا، دوں لکھ نام کا شہر

13 Ὁ ἔχων οὖς, ἀκουσάτω τί τὸ Πνεῦμα λέγει ταῖς ἐκκλησίαις.
 جس-کے رکھتا-ہے کان سُنے کیا وہ روح فرماتی-ہے اُن سے کلیسیاؤں-سے
[G3588](#) [G2192](#) [G3775](#) [G0191](#) [G5101](#) [G3588](#) [G4151](#) [G3004](#) [G3588](#) [G1577](#)

بے-رہا بتا کچھ کیا گو جماعتوں القدس روح کہ لے سن وہ بے سکتا سن جو

14 Καὶ τῷ ἀγγέλῳ τῆς ἐν Λαοδικείᾳ ἐκκλησίας γράψον: Τάδε λέγει ὁ
 اور اُس فرشتہ-کو اِس میں لوذیکہ کلیسیا-کے لکھ یہ فرماتا-ہے وہ
[G2532](#) [G3588](#) [G0032](#) [G3588](#) [G1722](#) [G2993](#) [G1577](#) [G1125](#) [G3592](#) [G3004](#) [G3588](#)

Ἀμήν, ὁ μάρτυς ὁ πιστὸς καὶ (ὁ) ἀληθινός, ἡ ἀρχὴ τῆς κτίσεως
 آمین وہ گواہ وہ وفادار اور وہ سچا وہ ابتدا اِس کی تخلیق-کی
[G0281](#) [G3588](#) [G3144](#) [G3588](#) [G4103](#) [G2532](#) [G3588](#) [G0228](#) [G3588](#) [G0746](#) [G3588](#) [G2937](#)

τοῦ Θεοῦ.
 اُس خُدا-کی
[G3588](#) [G2316](#)

بے-منع کا کائنات کی اللہ اور گواہ سچا اور وفادار جو وہ ہے، آمین جو بے فرمان کا اُس یہ دینا: لکھ یہ کو فرشتے کے جماعت موجود میں لوذیکہ

15 Οἶδά σου τὰ ἔργα, ὅτι οὐτε ψυχρὸς εἶ οὐτε ζεστός; ὄφελον ψυχρὸς
 جانتا-ہوں تیرے وہ کام کہ نہ ٹھنڈا ہے نہ گرم کاش ٹھنڈا
[G1492](#) [G4771](#) [G3588](#) [G2041](#) [G3754](#) [G3777](#) [G5593](#) [G1510](#) [G3777](#) [G2200](#) [G3785](#) [G5593](#)

ἢ ζεστός.
 ہوتا یا گرم
[G1510](#) [G2228](#) [G2200](#)

ہوتا!! ایک سے میں اِن ٹو کاش گرم۔ نہ ہے، سرد تو نہ ٹو ہوں۔ جانتا کو کاموں تیرے میں

16 οὕτως ὅτι χλιαρὸς εἶ, καὶ οὐτε ζεστός, οὐτε ψυχρὸς, μέλλω σε
 اسی-طرح کیونکہ نیم-گرم ہے اور نہ گرم نہ ٹھنڈا ہونے-والا-ہوں تجھے
[G3779](#) [G3754](#) [G5513](#) [G1510](#) [G2532](#) [G3777](#) [G2200](#) [G3777](#) [G5593](#) [G3195](#) [G4771](#)

ἐμέσαι ἐκ τοῦ στόματός μου.
 اگلنا سے اُس منہ اپنے
[G1692](#) [G1537](#) [G3588](#) [G4750](#) [G1473](#)

گا۔ پھینکوں نکال سے منہ اپنے کے کر قے تجھے میں لئے اِس سرد، نہ گرم، نہ ہے، گرم نیم ٹو چونکہ لیکن

17 ὅτι λέγεις, ὅτι Πλούσιός εἰμι, καὶ πεπλούτηκα, καὶ οὐδὲν χρεῖαν ἔχω,
 کیونکہ کہتا-ہے کہ دولت مند ہوں اور مالدار-ہو-گیا اور کچھ ضرورت ہوں رکھتا-ہوں
[G3754](#) [G3004](#) [G3754](#) [G4145](#) [G1510](#) [G2532](#) [G4147](#) [G2532](#) [G3762](#) [G5532](#) [G2192](#)

καὶ οὐκ οἶδας ὅτι σὺ εἶ ὁ ταλαίπωρος, καὶ ἔλεεινός, καὶ πτωχός,
 اور نہیں جانتا-ہے کہ تو ہے وہ بدحال اور قابل-رحم اور غریب
[G2532](#) [G3756](#) [G1492](#) [G3754](#) [G4771](#) [G1510](#) [G3588](#) [G5005](#) [G2532](#) [G1652](#) [G2532](#) [G4434](#)

καὶ τυφλός, καὶ γυμνός.
 اور اندھا اور ننگا
[G2532](#) [G5185](#) [G2532](#) [G1131](#)

بدبخت، میں اصل ٹو کہ جانتا نہیں ٹو اور نہیں۔ ضرورت کی چیز بھی کسی مجھے اور بے لی کر حاصل دولت بہت نے میں ہوں، امیر میں ہے، کہتا ٹو بے-ننگا اور اندھا غریب، رحم، قابل

- 18 συμβουλευέω σοι ἀγοράσαι παρ' ἑμοῦ χρυσίον πεπυρωμένον ἐκ πυρὸς, ἵνα
 صلاح-دیتا-ہوں تجھے خریدنا سے مجھ سونا تاپا-ہوا سے آگ تاکہ
[G4823](#) [G4771](#) [G0059](#) [G3844](#) [G1473](#) [G5553](#) [G4448](#) [G1537](#) [G4442](#) [G2443](#)
- πλουτήσης; καὶ ἱμάτια λευκά, ἵνα περιβάλῃ, καὶ μὴ φανερωθῇ ἡ
 دولتمند-ہو اور کپڑے سفید تاکہ پہنے اور نہیں ظاہر-ہو وہ
[G4147](#) [G2532](#) [G2440](#) [G3022](#) [G2443](#) [G4016](#) [G2532](#) [G3361](#) [G5319](#) [G3588](#)
- αἰσχύνῃ τῆς γυμνότητός σου; καὶ κολλούριον ἐγχρῖσαι τοὺς ὀφθαλμούς σου,
 شرم اس برہنگی-کی تیری اور سرمہ لگانا اُن آنکھوں-پر اپنی
[G0152](#) [G3588](#) [G1132](#) [G4771](#) [G2532](#) [G2854](#) [G1472](#) [G3588](#) [G3788](#) [G4771](#)
- ἵνα βλέπῃς.
 تاکہ دیکھے
[G2443](#) [G0991](#)

پہننے کو جس خریدلے لباس سفید سے مجھ اور گا۔ بنے مند دولت تو ہی تب لے۔ خرید سونا گیا خالص میں آگ سے مجھ کہ ہوں دیتا مشورہ تجھے میں
 سکے۔ دیکھ تو تاکہ لے خرید مرہم لئے کے لگانے میں آنکھوں سے مجھ علاوہ کے اس گی۔ ہو نہیں ظاہر شرم کی پن ننگے تیرے سے

- 19 ἐγὼ ὄσους ἐὰν φιλῶ, ἐλέγχω καὶ παιδεύω; ζήλευε οὖν καὶ
 میں جتنوں-سے اگر محبت-کرتا-ہوں ڈانٹتا-ہوں اور تربیت-کرتا-ہوں جوشمند-ہو پس اور
[G1473](#) [G3745](#) [G1437](#) [G5368](#) [G1651](#) [G2532](#) [G3811](#) [G2206](#) [G3767](#) [G2532](#)
- μετανόησον.
 توبہ-کر
[G3340](#)

کر۔ توبہ اور جا ہو سنجیدہ اب ہوں۔ کرتا تربیت کر دے سزا میں کی اُن ہوں کرتا پیار میں کو جن

- 20 Ἴδου, ἔστηκα ἐπὶ τὴν θύραν καὶ κρούω; ἐάν τις ἀκούσῃ τῆς
 دیکھو کھڑا-ہوں پر اُس دروازے اور دستک-دیتا-ہوں اگر کوئی سنے اس
[G3708](#) [G2476](#) [G1909](#) [G3588](#) [G2374](#) [G2532](#) [G2925](#) [G1437](#) [G5100](#) [G0191](#) [G3588](#)
- φωνῆς μου καὶ ἀνοίξῃ τὴν θύραν, «καὶ» εἰσελεύσομαι πρὸς αὐτόν, καὶ
 آواز-کو میری اور کھولے وہ دروازہ اور داخل-ہوؤں-گا پاس اُس-کے اور
[G5456](#) [G1473](#) [G2532](#) [G0455](#) [G3588](#) [G2374](#) [G2532](#) [G1525](#) [G4314](#) [G0846](#) [G2532](#)
- δειπνήσω μετ' αὐτοῦ, καὶ αὐτὸς μετ' ἐμοῦ.
 کھانا-کھاؤں-گا ساتھ اُس-کے اور وہ ساتھ میرے
[G1172](#) [G3326](#) [G0846](#) [G2532](#) [G0846](#) [G3326](#) [G1473](#)

ساتھ۔ میرے وہ اور گا کھاؤں کھانا ساتھ کے اُس کر آ اندر میں تو کھولے دروازہ کر سن آواز میری کوئی اگر ہوں۔ رہا کھٹکھٹا کھڑا پر دروازے میں دیکھ،

- 21 Ὁ νικῶν, δώσω αὐτῷ καθίσαι μετ' ἐμοῦ ἐν τῷ θρόνῳ μου, ὡς
 وہ غالب-آنے-والا دوں-گا اُسے بیٹھنا ساتھ میرے پر اُس تخت-پر میرے جیسے
[G3588](#) [G3528](#) [G1325](#) [G0846](#) [G2523](#) [G3326](#) [G1473](#) [G1722](#) [G3588](#) [G2362](#) [G1473](#) [G5613](#)
- καὶ ἐνίκησα, καὶ ἐκάθισα μετὰ τοῦ Πατρὸς μου, ἐν τῷ θρόνῳ αὐτοῦ.
 میں-بھی غالب-آیا اور بیٹھا ساتھ اُس باپ اپنے پر اُس تخت-پر اُس-کے
[G2504](#) [G3528](#) [G2532](#) [G2523](#) [G3326](#) [G3588](#) [G3962](#) [G1473](#) [G1722](#) [G3588](#) [G2362](#) [G0846](#)

تخت کے اُس ساتھ کے باپ اپنے کر آ غالب بھی خود میں طرح جس طرح اُسی بالکل گا، دوں حق کا بیٹھنے پر تخت اپنے ساتھ اپنے میں اُسے آئے غالب جو
 گیا۔ بیٹھ پر

- 22 Ὁ ἔχων οὖς, ἀκουσάτω τί τὸ Πνεῦμα λέγει ταῖς ἐκκλησίαις.
 جس-کے رکھتا-ہے کان سنے کیا وہ روح فرماتی-ہے اُن کلیسیاؤں-سے
[G3588](#) [G2192](#) [G3775](#) [G0191](#) [G5101](#) [G3588](#) [G4151](#) [G3004](#) [G3588](#) [G1577](#)

ہے۔ [] رہا بتا کچھ کیا کو جماعتوں القدس روح کہ لے سن وہ بے سکتا سن جو